

Notice: This is a public document, which means the document as submitted will be available to the public upon request. Therefore, do not enter personal identifiers on it, such as Social Security number, driver's license number, vehicle plate number, insurance policy number, active financial account number, active credit card number or military status.

Uwaga: Niniejszy dokument jest dokumentem publicznym, co oznacza, że na żądanie może on zostać udostępniony do wglądu publicznego w przedłożonej formie. Z tego względu proszę nie podawać w nim osobistych danych identyfikacyjnych, takich jak numer ubezpieczenia społecznego (social security), numer prawa jazdy, numer tablicy rejestracyjnej pojazdu, numer polisy ubezpieczeniowej, numery aktywnych kont bankowych, numer aktywnej karty kredytowej, czy informacji związanych ze służbą wojskową.



New Jersey Judiciary
Sądownictwo w New Jersey

**Supplemental Plea Form for Eluding (N.J.S.A. 2C:29-2b)
or Theft of a Motor Vehicle or Unlawful Taking of a Motor Vehicle
(N.J.S.A. 2C:20-2.1)**

**Dodatkowy formularz oświadczenia w odpowiedzi na zarzuty dotyczące
próby ucieczki przed policją (N.J.S.A. 2C:29-2b) lub kradzieży pojazdu
silnikowego lub bezprawnego zajęcia pojazdu silnikowego
(N.J.S.A. 2C:20-2.1) (Polish)**

Pozwy, wnioski oraz wszelkie inne dokumenty składane w sądzie należy złożyć w języku angielskim.
Complaints, motions and other papers submitted to the court should be in English.

The following question needs to be answered only if you are pleading guilty for a violation of N.J.S.A. 2C:29-2b for eluding.

Na poniższe pytania powinny odpowiedzieć tylko osoby przyznające się do popełnienia przestępstwa z art. N.J.S.A. 2C:29-2b tj. próby ucieczki przed policją.

1. Do you understand that if you plead guilty you will be required to ☐ Yes/ Tak ☐ No/ Nie
forfeit your driver's license for a period of time between 6 months and
2 years?

Czy rozumie Pan(i), że przyznanie się do winy wiąże się z konfiskatą prawa
jazdy na okres od 6 do 24 miesięcy?

The following questions need to be answered only if you are pleading guilty for a violation of N.J.S.A. 2C:20-2 for theft of an automobile and the offense occurred on or after April 2, 1991, or for a violation of N.J.S.A. 2C:20-10 for unlawful taking of a motor vehicle ("Joyriding") and the offense occurred on or after August 2, 1993.

Na poniższe pytania powinny odpowiedzieć tylko osoby przyznające się do popełnienia przestępstwa z art. N.J.S.A. 2C:20-2 tj. kradzieży samochodu, a do naruszenia doszło 2 kwietnia 1991 r. lub później, albo przyznające się do popełnienia przestępstwa z art. N.J.S.A. 2C:20-10 nielegalnego zajęcia pojazdu silnikowego (tzw. „joyriding”), a przestępstwo miało miejsce 2 sierpnia 1993 r. lub później.

1. Do you understand that if you plead guilty you may be required to ☐ Yes/ Tak ☐ No/ Nie
forfeit your driver's license?

Czy rozumie Pan(i), że przyznanie się do winy może się wiązać z
zatrzymaniem prawa jazdy?

- 1st Offense - license suspension not to exceed 1 year
- 2nd Offense - license suspension not to exceed 2 years
- 3rd or Subsequent Offense - license suspension not to exceed
10 years

- przestępstwo - zatrzymanie prawa jazdy na okres nieprzekraczający 1 roku
- przestępstwo - zatrzymanie prawa jazdy na okres nieprzekraczający 2 lat
- 3. przestępstwo - zatrzymanie prawa jazdy na okres nieprzekraczający 10 lat

2. Do you understand that if you plead guilty you will be required to pay ☐ Yes/ Tak ☐ No/ Nie a mandatory penalty?

Czy rozumie Pan(i), że po przyznaniu się do winy będzie Pan(i) zobowiązany(a) do opłacenia obowiązkowej kary grzywny?

The mandatory penalties are as follows:

- 1st Offense \$500
- 2nd Offense \$750
- 3rd or Subsequent offense \$1,000

Obowiązują kary grzywny w następującej wysokości:

- 1. przestępstwo \$500
- 2. przestępstwo \$750
- 3. i kolejne przestępstwa \$1,000

Total Penalty \$

Kara grzywny łącznie

3. Do you understand that if you plead guilty to more than one theft of an automobile or unlawful taking of a motor vehicle that the license forfeitures and mandatory penalties imposed can be consecutive to each other? ☐ Yes/ Tak ☐ No/ Nie

Czy rozumie Pan(i), że przyznanie się do winy w związku z więcej niż jedną kradzieżą samochodu lub bezprawnym przejęciem pojazdu silnikowego, może wiązać się z wyrokiem konfiskaty prawa jazdy i nałożeniem obowiązkowych kar grzywny kolejno i osobno za każde z tych przestępstw?

Date/ Data s/
Signature of Defendant/ Oskarżony podpis

Date/ Data s/
Signature of Defense Attorney/ Adwokat obrony podpis

Date/ Data s/
Signature of Prosecutor/ Prokurato podpis